

Sherbrooke De murales en bonnes tables

**VIRÉES ARTISTIQUES
GOURMANDES**



destination
SHERBROOKE.com

nature urbaine

CENTRE-VILLE DE

Sherbrooke



DES PICTOGRAMMES QUE VOUS RETROUVEREZ DANS CETTE BROCHURE :



CHEFS CRÉATEURS : des chefs de grand talent dans des restaurants uniques, où vous êtes assurés de retrouver des aliments régionaux dans votre assiette.



Café de village
CANTONS-DE-L'EST

CAFÉ DE VILLAGE : des cafés sympatiques et chaleureux où le personnel vous donnera de judicieux conseils sur les meilleurs endroits à visiter dans le coin!



CRÉATEURS DE SAVEURS : une marque regroupant les produits des Cantons-de-l'Est qui sont cultivés, cuisinés ou transformés en région. Un gage de qualité.

LÉGENDE :



MURALE



CAFÉ



RESTAURANT



MICROBRASSERIE

14

Bowen Nord

King Est

12
13

Bowen Sud

Saint-François Stpt

28

(3,5 km)

143

PAGES 6 ET 7

LES MOULINS D'EN HAUT (1)

LA TABLE DU CHEF (15)

PAGES 8 ET 9

CŒUR, CULTURE ET PÉDAGOGIE (2)

DA TONI (16)

CAFÉ PIERRE JEAN JASE (22)

PAGES 10 ET 11

100 ANS AU SERVICE DES GENS (3)

PAGES 12 ET 13

TRADITION ET PRÉVENTION (4)

CHLT-TV, 50 ANS À NOTRE IMAGE (5)

LO RÉ (17)

PAGES 14 ET 15

MURALE DU BICENTENAIRE

DE SHERBROOKE 2002 (6)

NÉKITOTEGWAK (7)

LE BOUCHON (18)

PAGES 16 ET 17

MURALE DES JEUX

DU CANADA 2013 (8)

BISTRO KAPZAK (19)

AUGUSTE (20)

PAGES 18 ET 19

LES BELLES ANNÉES (9)

LE MURVILLE (21)

CAFÉ ARAGON (23)

CAFÉ THE SINGING GOAT (24)

PAGES 20 ET 21

DESTINÉES ET ORIGINES (10)

L'HÔTEL DES VOYAGEURS (11)

SIBOIRE (25)

BOQUÉBIÈRE (26)

LA MARE AU DIABLE (27)

PUB LE LION D'OR (28)

PAGES 22 ET 23

LE PROGRÈS DE L'EST (12)

IL ÉTAIT UNE FOIS DANS L'EST (13)

LÉGENDES & MENA'SEN (14)

SHERBROOKE, TERRE DES FRESQUES MURALES

Avec ses 14 fresques murales, le centre-ville de Sherbrooke est une véritable galerie d'art à ciel ouvert. Créée au fil des 15 dernières années, chacune d'entre elles dévoile un pan de l'histoire sherbrookoise. De l'arrivée des premiers habitants dans la région jusqu'à l'industrialisation de la ville, vous ferez ainsi connaissance avec ceux et celles qui ont marqué le développement de la ville de Sherbrooke.

Été comme hiver, arpentez librement à pied les rues des vieux quartiers, en découvrant au détour un petit café de quartier, une bonne table, un musée ou une terrasse ensoleillée.

Le circuit des fresques murales plaira aussi aux petits. Demandez-leur de bien aiguïser leur sens de l'observation et repérez ensemble les petits lutins sur chacune des murales. Identifiez et comptez également les animaux ou les coccinelles qui s'y camouflent! Du plaisir pour les petits... et pour les grands!

Bonne découverte!



**TOUR DE LA CITÉ
« PAR LE CHEMIN DES FRESQUES »**

Les murales servent également de décor aux comédiens à ce tour guidé théâtral qui vous entraîne dans le Sherbrooke des années 50.

Réservations : 819 821-1919 / 1 800 561-8331

Groupes : 819 842-4710

tracesetsouvenances.com



Téléchargez l'application mobile **BaladoDécouverte*** offerte gratuitement via ce code QR pour obtenir un circuit virtuel des fresques murales.

*Veuillez noter que l'ordre du circuit **BaladoDécouverte** diffère de celui présenté dans cette brochure.



LES MOULINS D'EN HAUT

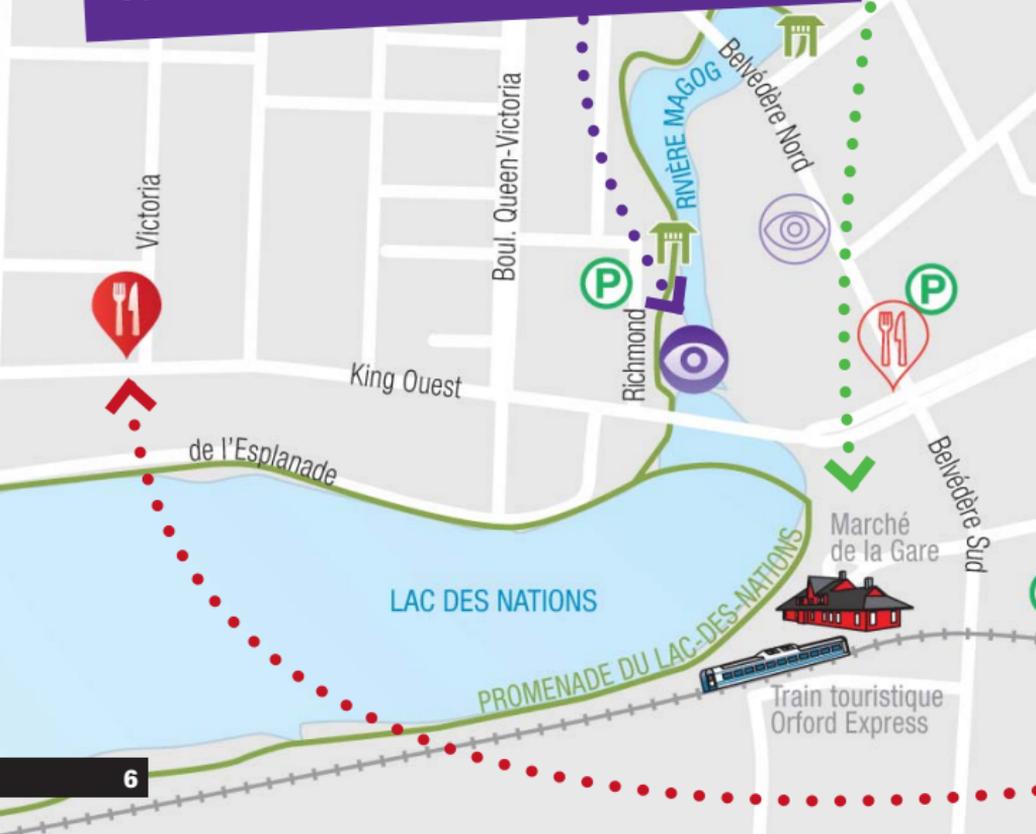
SITE : 785, rue King Ouest

Votre point de départ par excellence, cette murale est située au bureau d'information touristique de Sherbrooke.

DESCRIPTION : mettant en vedette le secteur appelé autrefois « Upper Mills », cette fresque murale se veut un clin d'œil aux entreprises ayant eu pignon sur rue en 1867. L'escalier menant à l'entrée de la promenade de la Gorge nous ramène à cette époque.

TOURS DE VILLE GUIDÉS À BORD D'UNE VOITURE D'ÉPOQUE

Deux balades commentées sont disponibles : visite historique du vieux Sherbrooke et tournée des fresques murales de la ville. Voitures anciennes des années 1920 à 1960, selon la disponibilité du moment.
Informations : lamoureuxdelavoitureantique.com
819 349-0485



MARCHÉ DE LA GARE

À partir de la murale, traversez à pied et en toute sécurité sous le pont Montcalm pour vous rendre au marché y faire vos emplettes!

VOUS Y RETROUVEREZ :

- Fromagerie de la Gare : vaste choix de fromages fins, pains et viennoiseries;
- Boucherie du Terroir : producteurs locaux et régionaux;
- Savoroso : gelatos, cafés gourmets, restaurants et terrasse;
- William J. Walter : saucisses et produits fins du terroir;
- et différents marchands à l'extérieur selon la saison.

Saviez-vous que... le train touristique Orford Express y fait un arrêt
Informations : orfordexpress.com
ou 819 575-8081 – 1 866 575-8081



LA TABLE DU CHEF

11, rue Victoria
819 562-2258 • latableduchef.ca

CHEF : Alain Labrie

SPÉCIALITÉ : lapin, canard, foie gras poêlé.

ON AIME : le service extraordinaire, plus que personnalisé.



CŒUR, CULTURE ET PÉDAGOGIE

SITE : 155, rue Belvédère Sud

À 2 minutes de la promenade du Lac-des-Nations, une boucle de 3,5 km reliant le marché de la Gare et le parc Jacques-Cartier.

DESCRIPTION : un impressionnant trompe-l'œil qui se veut une allégorie du berceau de notre richesse; notre « cité du savoir ». Une métaphore de notre univers littéraire dans laquelle plus de cent auteurs de notre région y sont représentés.



CAFÉ PIERRE JEAN JASE

550, rue de Montréal • 819 829-5927

Invitant et convivial, le Café Pierre Jean Jase vous invite à déguster un bon petit déjeuner entre amis, un lunch ou encore un de ses délicieux burgers pour souper. On y offre aussi plusieurs options végétariennes!



Café de village
CANTONS DE L'EST



DA TONI

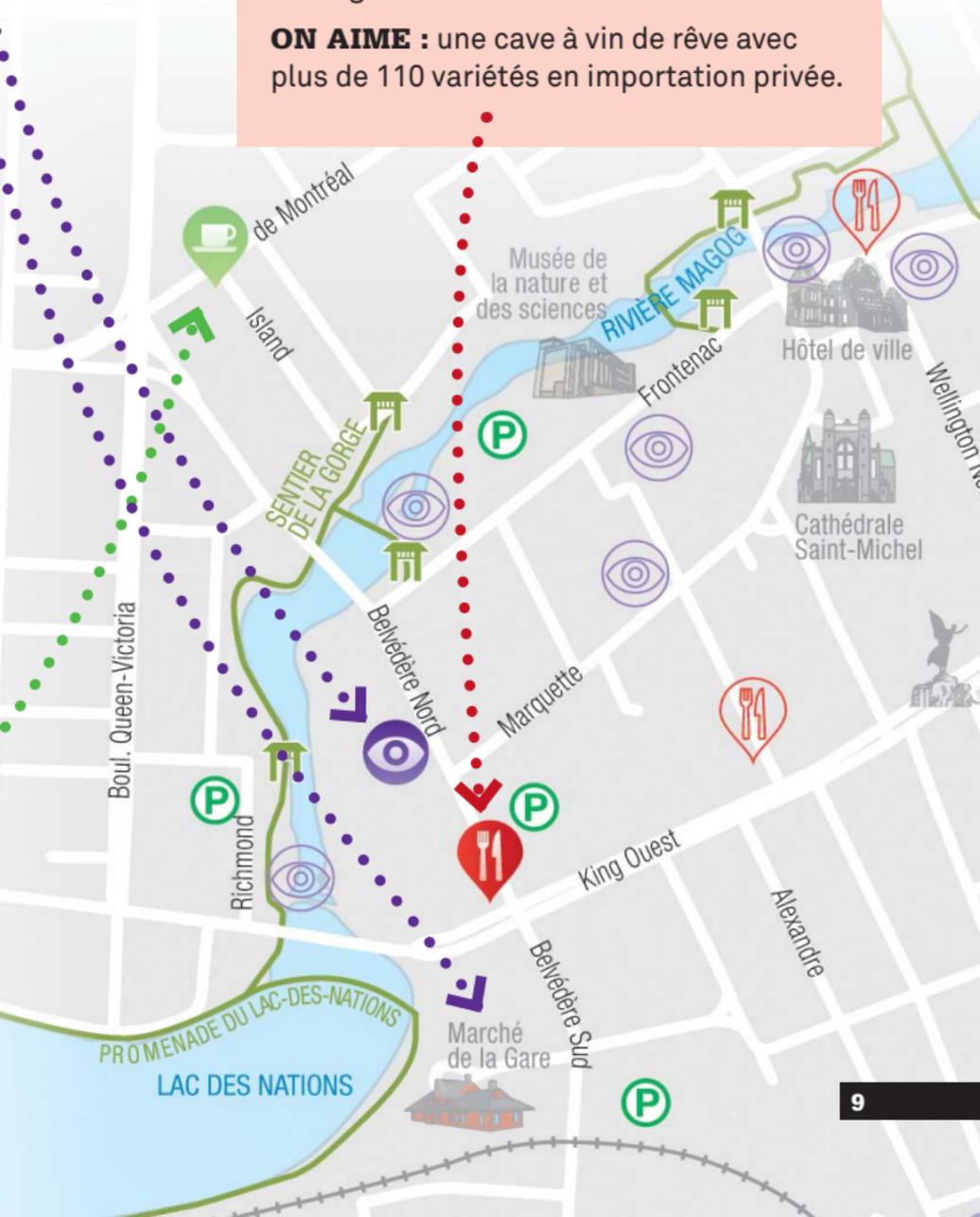
15, rue Belvédère Nord
819 346-8441 • datoni.com



CHEF : Christian Fréchette

SPÉCIALITÉ : la fine cuisine italienne
et les *gnocchis* décadents.

ON AIME : une cave à vin de rêve avec
plus de 110 variétés en importation privée.



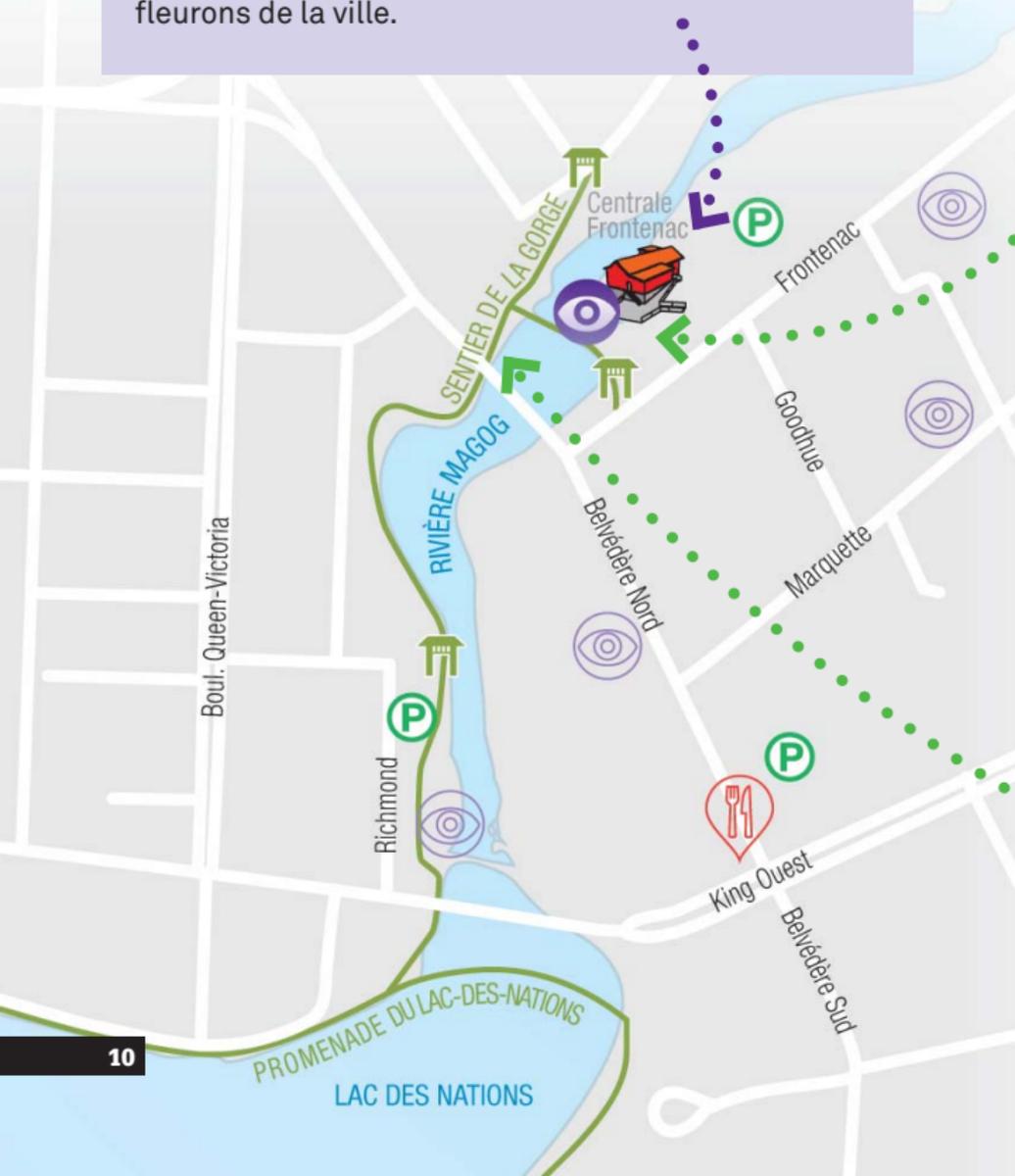
100 ANS AU SERVICE DES GENS

SITE : 395, rue Frontenac

Au centre de la gorge de la rivière Magog se dresse fièrement la centrale Frontenac, la plus vieille installation hydroélectrique encore en service au Québec.

DESCRIPTION : cette fresque murale commémore le centenaire de la municipalisation de l'électricité à Sherbrooke. Le 1^{er} mai 1908, la Ville de Sherbrooke devenait en effet propriétaire de la centrale Frontenac et de tous les actifs de la Power Light & Heat Co., unique producteur et distributeur d'énergie à l'époque.

À la faveur d'un quatrième référendum, et au terme de près de six années d'efforts, notamment des conseillers municipaux Daniel McManamy et Donat Denault, cette propriété publique prenait naissance, faisant aujourd'hui d'Hydro Sherbrooke l'un des fleurons de la ville.





Visitez l'exposition interactive « La ville électrique » qui vous fera voyager à travers l'histoire de l'électrification de Sherbrooke. Vous comprendrez ainsi tout le fonctionnement d'une centrale hydroélectrique. Cette visite est offerte par la Société d'histoire de Sherbrooke. Réservations : 819 821-5406 histoiresherbrooke.com



Profitez-en aussi pour faire une petite randonnée sur la promenade de la Gorge, vous permettant d'admirer la rivière Magog!



TRADITION ET PRÉVENTION

SITE : 275, rue Marquette

À quelques pas du restaurant Lo Ré, qui offre une fine cuisine du marché.

DESCRIPTION : cette fresque murale rend hommage aux pompiers et aux policiers qui œuvrent à la sécurité de la population sherbrookoise depuis 1852. Le mur ouest de l'immeuble accueille une représentation symbolique de l'ancien poste central où figurent 25 personnages.



LO RÉ

17, rue Peel
819 822-4177 • restaurantlore.com

CHEF : Stéphane Lo Ré

SPÉCIALITÉ : épices certifiées « Créateurs de saveurs » et sa fine cuisine du marché.

ON AIME : le chef lui-même sert vos plats et vous explique ce qu'il y a dans votre assiette!

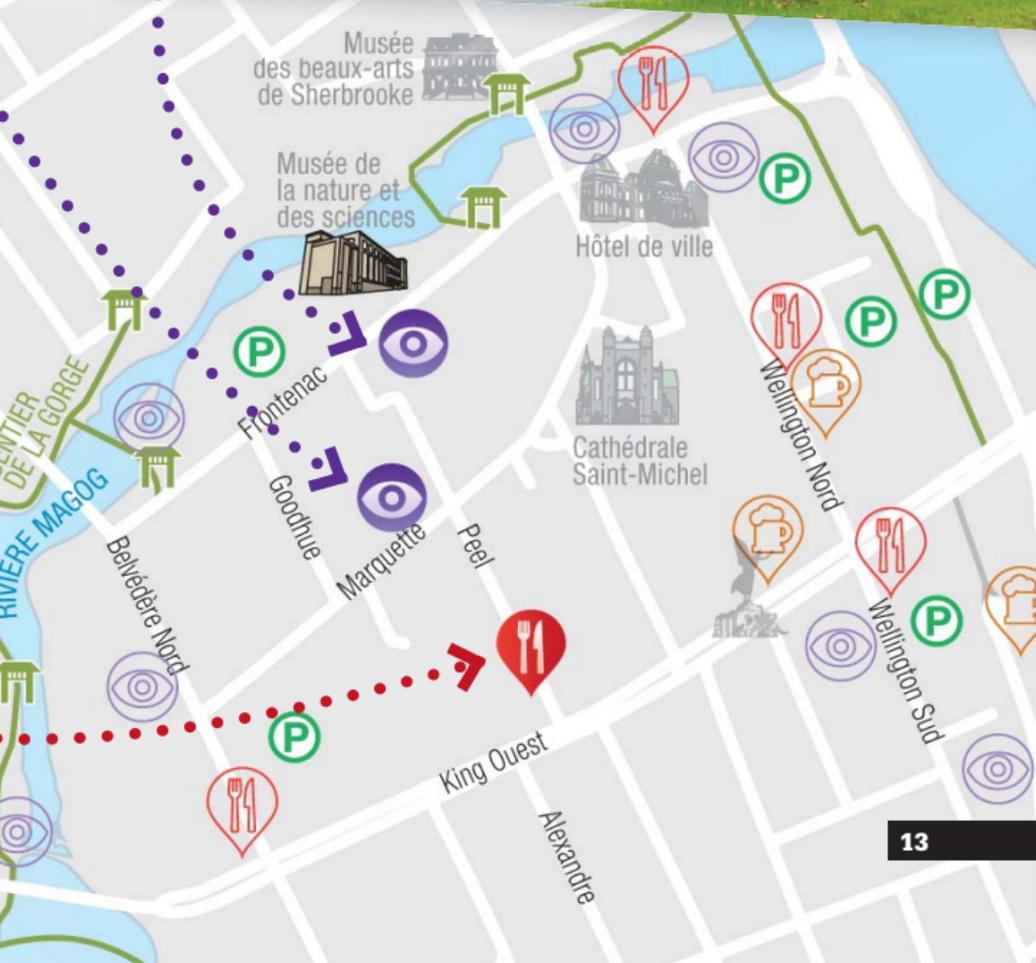


CHLT-TV, 50 ANS À NOTRE IMAGE

SITE : 222, rue Frontenac

Juste en face du Musée de la nature et des sciences, profitez-en pour y faire un saut et visiter leur nouvelle exposition permanente « Alteranima », vous y ferez des rencontres inusitées! Informations : naturesciences.qc.ca ou 819 564-3200 – 1 877 434-3200

DESCRIPTION : CHLT-TV (Télé 7) fêtait, le 12 août 2006, ses 50 ans d'existence. En 1954, le sénateur Jacob Nicol obtient une licence permettant l'exploitation d'une station de télévision bilingue à Sherbrooke. La fresque murale met en scène 30 personnalités du monde culturel d'hier et d'aujourd'hui réunies pour les cérémonies du 50^e anniversaire.



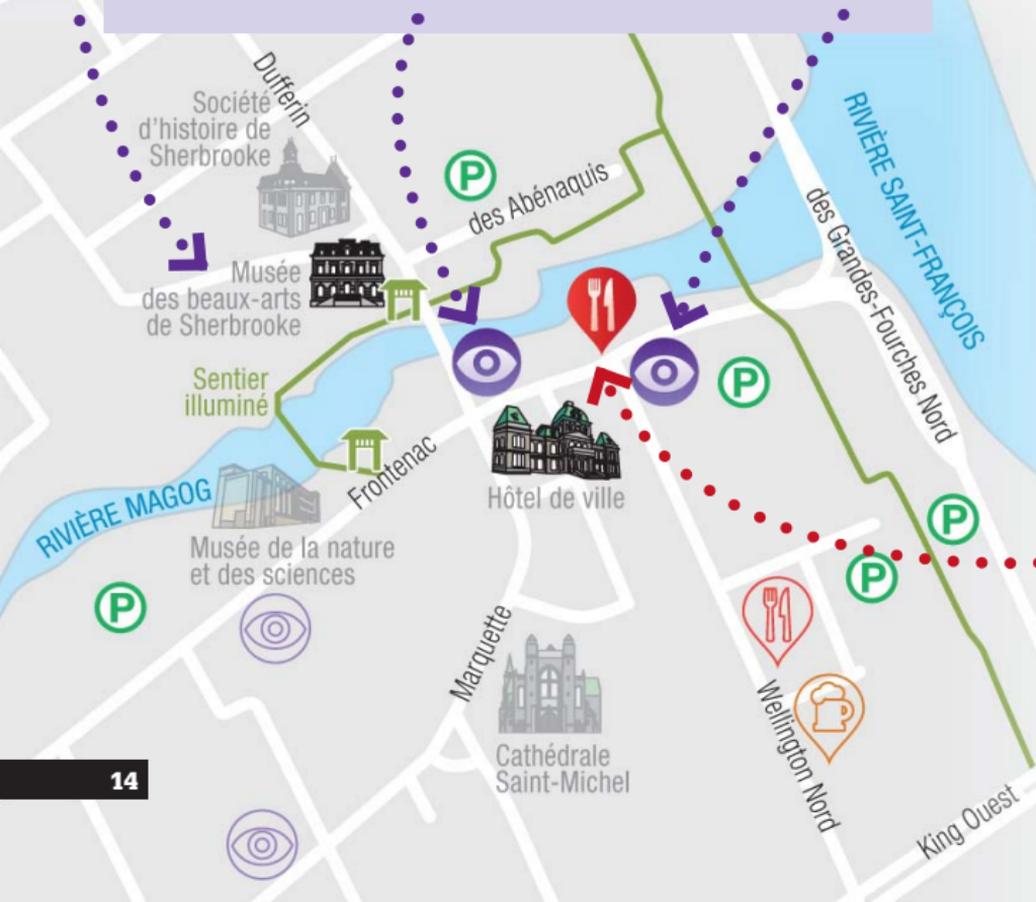


MURALE DU BICENTENAIRE DE SHERBROOKE 2002

SITE : 143, rue Frontenac, coin Dufferin

À proximité du Musée des beaux-arts de Sherbrooke, situé dans l'ancien siège social de la Eastern Townships Bank. Vous y retrouverez 3 salles d'expositions totalisant plus de 4 700 oeuvres. Informations : mbas.qc.ca ou 819 821-2115.

DESCRIPTION : c'est à l'occasion du 200^e anniversaire de la fondation de la ville de Sherbrooke que la première fresque murale de type trompe-l'œil a vu le jour. La scène se déroule comme si le temps s'était arrêté en un bel après-midi du 2 juin 1902. 23 personnages y sont croqués sur le vif.



NÉKITOTEGWAK

SITE : 222, rue Wellington Nord

De l'autre côté de la rue Wellington se trouve l'Hôtel de Ville en face duquel se tiennent différents concerts gratuits en plein air tout l'été.

DESCRIPTION : cette fresque illustre la rencontre des rivières Magog et Saint-François telle que la voyaient jadis les Abénaquis. *Nékitotegwak* signifie d'ailleurs « là où les rivières se rencontrent ». C'est à cet endroit que les premiers colonisateurs de Sherbrooke se sont établis.



**Chefs
créateurs**
Contons de l'Est

LE BOUCHON

107, rue Frontenac

819 566-0876 • lebouchon.ca

CHEF : Michel Carrier

SPÉCIALITÉ : trilogie de tartare (du tartare de canard, on ne goûte pas ça tous les jours!).

ON AIME : son décor moderne et urbain.
L'énergie qui émane au cœur du centre-ville.



MURALE DES JEUX DU CANADA 2013

SITE : 21, rue Wellington Sud

En plein coeur du centre-ville, bons restaurants, terrasses, cafés et boutiques se trouvent à proximité.

DESCRIPTION : il s'agit d'une murale collective avec la participation de quelques 200 artistes locaux et nationaux des 13 provinces et territoires participants aux Jeux d'été du Canada, Sherbrooke 2013... soit d'un océan à l'autre. Ce projet de murale regroupe 224 tableaux/panneaux dans une seule et même composition qui, une fois rassemblés, forment en trompe l'œil, une image unique.





AUGUSTE

82, rue Wellington Nord
819 565-9559 • auguste-restaurant.com



CHEF : Danny St Pierre

SPÉCIALITÉ : la poutine inversée qui fond dans la bouche.

ON AIME : la cuisine à aire ouverte qui permet d'espionner l'équipe midi et soir.

BISTRO KAPZAK

20, rue Wellington Sud
819 791-1176 • bistrokapzak.ca



CHEF : Jason Kacprzak

SPÉCIALITÉ : les pierogies et la soupe *Borchst* (de la soupe froide en plein été, toujours rafraîchissant!).

ON AIME : les racines polonaises du chef qui apportent originalité aux plats. L'assortiment de vodkas... polonaises bien sûr!





LE MURVILLE

2685, rue King Ouest
819 822-9873 • deltasherbrooke.com

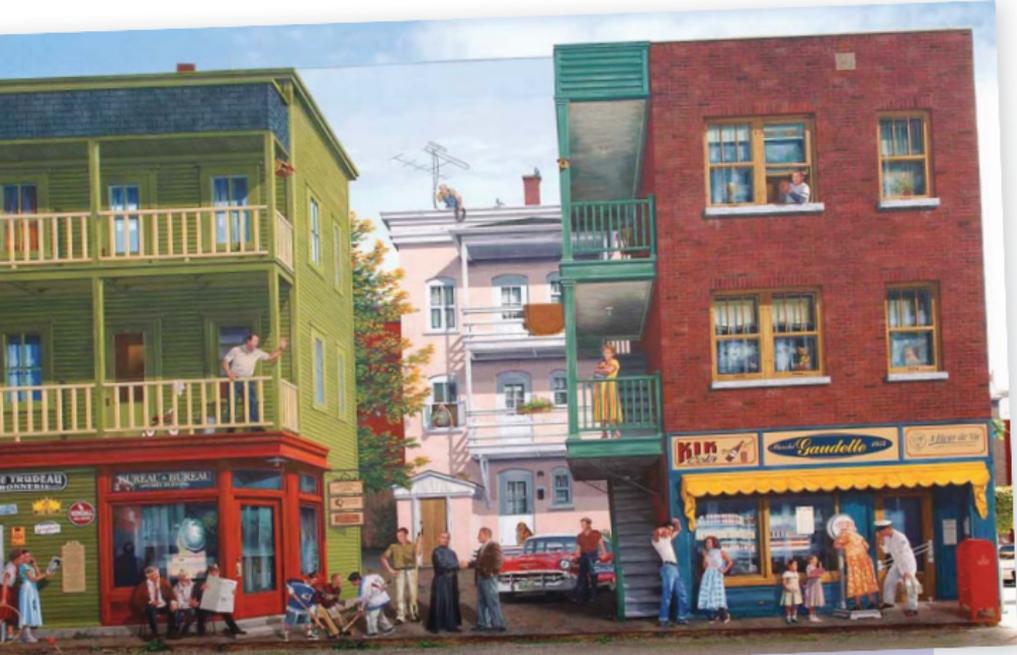


CHEF : Renaud Collignon

SA SPÉCIALITÉ : produits du terroir québécois.

ON AIME : qu'il soit directement situé à l'intérieur d'un confortable hôtel 4 étoiles.





LES BELLES ANNÉES

SITE : 364, rue Alexandre

DESCRIPTION : cette œuvre murale rend hommage au quartier sud-ouest de Sherbrooke surnommé « Le Petit-Canada » et habité par des ouvriers canadiens-français. Représenté ici au quotidien d'un 27 septembre 1957, ce quartier était lié à l'industrie du textile, de la mécanique et de la métallurgie. Il était majoritairement peuplé de grandes familles en plein baby-boom de l'après-guerre.

CAFÉ THE SINGING GOAT

287, rue Galt Ouest • 819 820-1118

Voici un café coloré avec un croquant bio et végétarien! Ambiance accueillante et chaleureuse. Expositions d'art qui changent tous les deux mois, musique, histoires et autres événements.



Café de village
CANTONS DE L'EST

CAFÉ ARAGON

1497, rue Galt Ouest • 819 820-0142

Bien implanté dans son quartier, le Café Aragon fête ses 18 ans cette année. Le secret de son succès provient de la relation étroite et intime entre sa cuisine, ses producteurs locaux et sa clientèle.

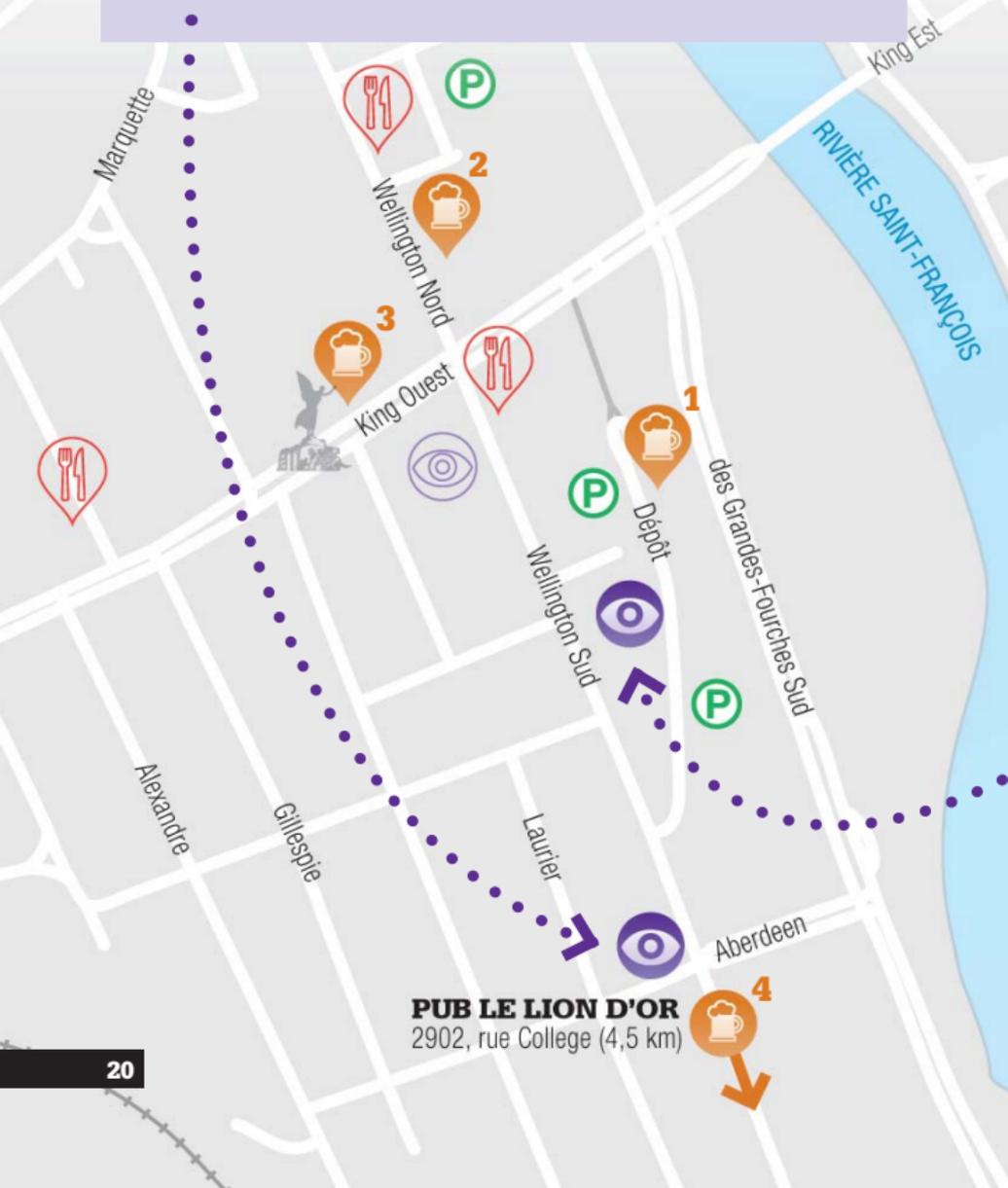


Café de village
CANTONS DE L'EST

DESTINÉES ET ORIGINES

SITE : angle
Wellington Sud
et Aberdeen

DESCRIPTION :
cet immense trompe-
l'œil dépeint les
origines historiques
du quartier. C'est à quelques pas de ce site qu'ont
eu lieu les premiers défrichements de Sherbrooke,
appelées alors le Canton d'Ascot. Cette murale au
point de fuite forcé semble faire pivoter le mur du
temps sur les terres et les forêts de 1792 pour revenir
progressivement sur l'urbanité d'aujourd'hui.



PUB LE LION D'OR
2902, rue College (4,5 km)



MICROBRASSERIES

SIBOIRE (1)

80, rue du Dépôt (gare d'autobus)
819 565-3636 • siboire.ca

BOQUÉBIÈRE (2)

50, rue Wellington Nord
819 542-1311 • boquebiere.com



LA MARE AU DIABLE (3)

151, rue King ouest • 819 562-1001

PUB LE LION D'OR (4)

2902, rue College • 819 565-1015 • lionlennoxville.com

L'HÔTEL DES VOYAGEURS

SITE : 121, rue du Dépôt

Tout près de la populaire microbrasserie Siboire, où vous pouvez déguster des bières brassées sur place accompagnées de fish & chips.

DESCRIPTION : cette fresque murale fait honneur à l'ancien quartier hôtelier. La façade illustre de façon symbolique l'Hôtel des voyageurs. Ce petit hôtel modeste, construit rue du Dépôt vers 1910, était fréquenté par des voyageurs de passage en correspondance.



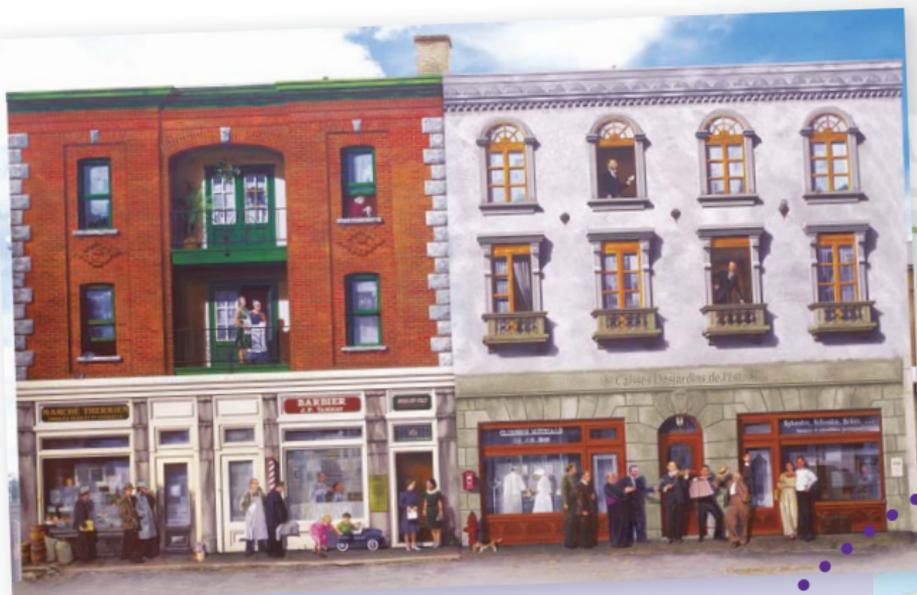


LE PROGRÈS DE L'EST

SITE : 13, rue Bowen Sud

DESCRIPTION : située angle King Est, cette fresque murale met en évidence des établissements ayant tenu commerce à proximité, comme Pamphile Biron & Son et Ressort Déziel. On distingue la présence de personnages politiques, notamment Stanislas Fortier, premier maire canadien-français de Sherbrooke ou William Bullock Ives, député fédéral de Sherbrooke et ministre.

De nombreux détails traduisent la vie des gens de la fin 19^e siècle.



IL ÉTAIT UNE FOIS DANS L'EST

SITE : 55, rue King Est

DESCRIPTION : cette fresque murale représente une scène de vie urbaine du quartier Est mettant en vedette la vie culturelle et musicale dans les années 1930 à 1960. On y voit le Dr J.E. Noël, fondateur de l'hôpital Hôtel-Dieu.

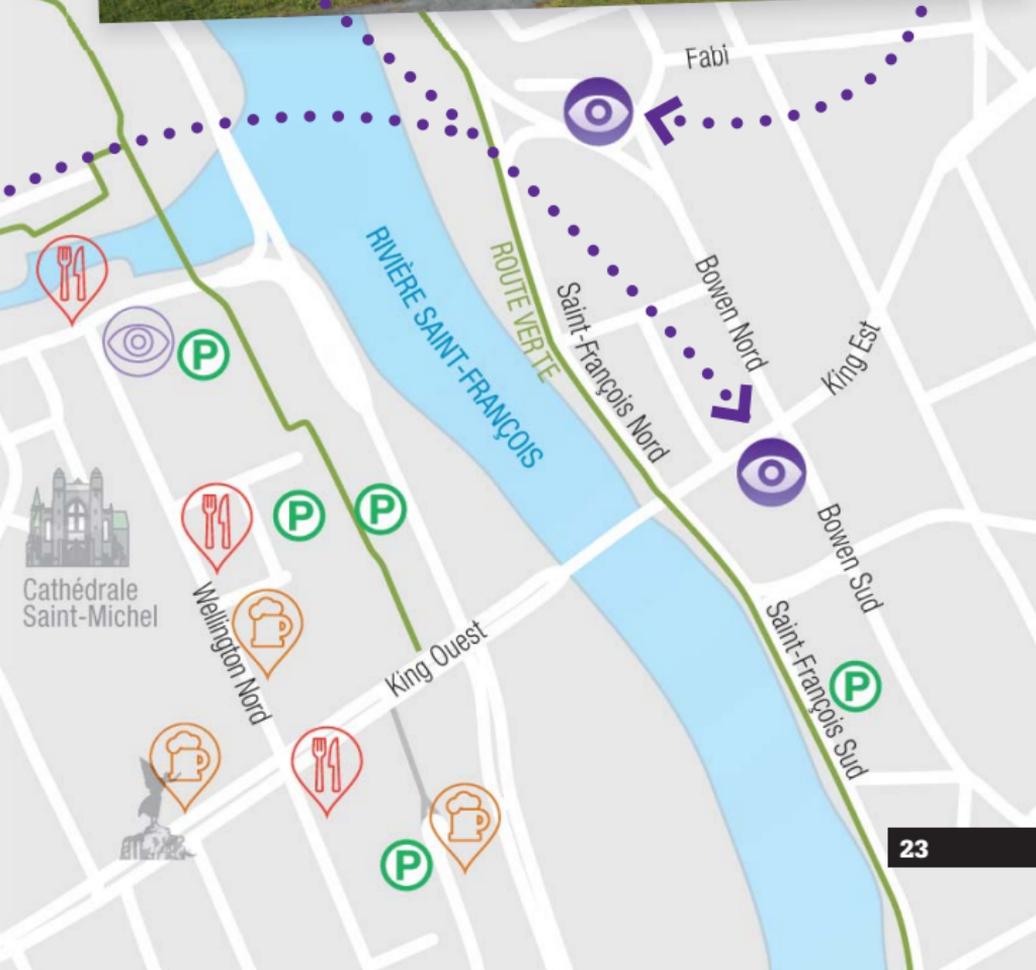
LÉGENDES & MENA'SEN

SITE : 157, rue Bowen Nord

DESCRIPTION : cette murale-ci représente des faits et légendes de l'histoire de la région de Sherbrooke. C'est une mise en scène purement fictive.

On reconnaît en premier plan des représentants des Premières Nations qui ouvrent un immense rideau. La plupart de ces figurants symbolisent des personnages jadis connus, ceci bien avant la création de Hyatt's Mill (nom du premier village... devenu ensuite Sherbrooke).

Les personnages sont réunis en bordure de la rivière Saint-François, juste en face d'un symbole historique régional : le rocher du légendaire pin solitaire.





AUTRES CRÉATEURS DE SAVEURS À SHERBROOKE

Chocolaterie La Truffinoise
819 348-1414 / latruffinoise.com
6002, chemin St-Élie

Vignoble La Halte des Pèlerins
819 563-5115
haltesdespelerins.com
693, chemin du Sanctuaire

Pâtisserie Duquette
819 564-7075
patisserieduquette.com
85, 12^e avenue Sud

OÙ SE PROCURER LES PRODUITS CRÉATEURS DE SAVEUR À SHERBROOKE?

Coop Alentour
819 562-3443
boutiquealentour.ca
4740, Boul. Industriel

Fromagerie de la Gare
819 566-4273
fromageriedelagare.com
710, Place de la Gare

Provigo Stéphane Tremblay
819 562-8684 / 800, King Est

William J. Walter, saucissier
819 563-6294 / williamjwalter.ca
710, Place de la Gare



Guide virtuel gratuit via l'application **BaladoDécouverte*** pour iPhone, iPad et Android.

* Veuillez noter que l'ordre du circuit **BaladoDécouverte** diffère de celui présenté dans cette brochure.

Pour savoir quoi faire, où manger et où dormir à Sherbrooke, visitez destinationsherbrooke.com

Bureau d'information touristique de Sherbrooke

785, rue King Ouest
Sherbrooke (Québec) J1H 1R8

Téléphone : 819 821-1919
Sans frais : 1 800 561-8331